

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

Số/No: 208/QM-DNPBG

- Tên mẫu/Name of sample: Theo phụ lục
- Vị trí lấy mẫu: Sampling location: Theo phụ lục
- Mã mẫu Theo phụ lục
- Tên/địa chỉ khách hàng: Name/Address of customer Nhà máy nước sạch DNP Bắc Giang
- Mô tả mẫu/Description: 04 Chai nhựa 1000 mL
- Ngày nhận mẫu/Date of receiving: 04/09/2025
- Người lấy/gửi mẫu/Sample taking: Diệp Văn Hùng
- Thời gian thử nghiệm/ testing time: 04/09 – 08/09/2025
- Kết quả thử nghiệm/Test result:

TT No	Tên chỉ tiêu Characteristic	Phương pháp thử Test method	Đơn vị Unit	Kết quả Test result					Giới hạn cho phép Regular limit QCDP 01:2021/BG	Kết luận Conclusion
				01	02	03	04	05		
1	Coliform (*)	TCVN 6187-1:2019	CFU/ 100 mL	<1	<1	<1	<1	<1	< 3	Đạt
2	E. coli (*)	TCVN 6187-1:2019	CFU/ 100 mL	<1	<1	<1	<1	<1	< 1	Đạt
3	Arsenic (As) (*)	SMEWW 3113B:2023	µg/L	KPH	KPH	KPH	KPH	KPH	10	Đạt
4	Clo dư tự do (*)	SMEWW 4500- Cl-F:2023	mg/L	0.87	0.61	0.39	0.37	0.36	0.2 – 1.0	Đạt
5	Độ đục (*)	TCVN 12402: 1-2020	NTU	0.19	0.16	0.15	<0.1	<0.1	2	Đạt
6	Màu sắc (*)	SMEWW 2120C:2023	TCU	<5	<5	<5	<5	<5	15	Đạt
7	Mùi, vị (*)	SMEWW 2150B&2160B	-	Không có mùi, vị lạ	Không có mùi, vị lạ	Không có mùi, vị lạ	Không có mùi, vị lạ	Không có mùi, vị lạ	Không có mùi, vị lạ	Đạt
8	pH (*)	TCVN 6492:1999	-	7.70	7.63	7.68	7.64	7.40	6.0 - 8.5	Đạt
9	Chỉ số Permanganat (*)	TCVN 6186:1996	mg/L	0.64	0.64	0.58	0.64	0.77	2	Đạt
10	Ammonia (N-NH ₄ ⁺) (*)	SMEWW4500NH3F :2023	mg/L	KPH	KPH	KPH	KPH	KPH	0.3	Đạt
11	Độ cứng tính theo CaCO ₃ (*)	SMEWW 2340C:2023	mg/L	147.5	136.6	135.6	137.6	138.6	300	Đạt
12	Clorua, Cl ⁻ (*)	TCVN 6194:1996	mg/L	9.62	10.69	11.85	10.69	10.33	250	Đạt
13	Mn tổng số (*)	SMEWW 3111B:2023	mg/L	KPH	KPH	KPH	KPH	KPH	0.1	Đạt
14	Nhôm (Al) (*)	SMEWW 3500-AL B:2023	mg/L	KPH	KPH	KPH	KPH	KPH	0.2	Đạt
15	Nitrit (NO ₂ ⁻ tính theo N) (*)	SMEWW4500 NO ₂ ⁻ B:2023	mg/L	KPH	KPH	KPH	KPH	KPH	0.05	Đạt
16	Nitrat (NO ₃ ⁻ tính theo N) (*)	TCVN 6180 :1996	mg/L	1.79	1.78	1.69	1.77	1.65	2	Đạt
17	Sắt tổng số (Fe) (*)	SMEWW 3111B:2023	mg/L	KPH	KPH	KPH	KPH	KPH	0.3	Đạt
18	Sunphat (SO ₄ ²⁻) (*)	EPA- Method-375.4 1978	mg/L	<10	<10	<10	10.14	10.1	250	Đạt

- Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu thử nghiệm/Test results are valid for the submitted sample(s) only.
- Không được trích dẫn một phần phiếu kết quả thử nghiệm nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Phòng Quản lý chất lượng/
The test report must not be reproduced without the written approval of Quality control department.
- Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu/ Name of sample(s) and customer are written as customer's request.
- Phiếu kết quả này được làm thành 02 bản: 01 bản trả cho khách hàng, 01 bản lưu tại Phòng QLCL/
The test result are printed in 02 documents; 01 document is given to customer; 01 document is stored at Quality control department

DNP.QM.P.F 11/01

Lần ban hành: 02

Soát xét/ngày:

Trang: 1/2

PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM
TEST REPORT

Số/No: 208/QM-DNPBG

Ghi chú:

- ⁽¹⁾: Phép thử được công nhận VILAS.
- QCDP 01:2021/BG: Quy chuẩn kỹ thuật địa phương về chất lượng nước sạch sử dụng cho mục đích sinh hoạt tỉnh trên địa bàn tỉnh Bắc Giang.
- KPH: Không phát hiện; giới hạn phát hiện của As: 1 µg/L; NO₂⁻: 0.0015 mg/L; Mn: 0.01 mg/L; Fe: 0.015 mg/L; Al: 0.04 mg/L; N-NH₄⁺: 0.03 mg/L.

Bắc Ninh, ngày 08 tháng 09 năm 2025

XÉT NGHIỆM VIÊN

Phạm Văn Năm

PHÒNG QUẢN LÝ CHẤT LƯỢNG

Đào Thị Ngọc Hà

CÔNG TY TNHH ĐẦU TƯ HẠ TẦNG
NƯỚC DNP-BẮC GIANG

GIÁM ĐỐC

PHỤ LỤC

TT	Mã mẫu	Vị trí lấy mẫu	Tên mẫu	Ký hiệu mẫu
1	09251486/3415	Sau bơm II, Nhà máy nước DNP Bắc Giang	Nước sinh hoạt	01
2	09251486/3416	Điểm đầu nối Minh Khai	Nước sinh hoạt	02
3	09251486/3417	Điểm đầu nối Song Khê	Nước sinh hoạt	03
4	09251486/3418	Hộ dân: Ngô Văn Cường, Thôn Sậm Xã Kép, Bắc Ninh.	Nước sinh hoạt	04
5	09251486/3419	Hộ dân: Xưởng Cán Tôn Thoa Toán, Thôn Đồng 3, xã Kép, Bắc Ninh	Nước sinh hoạt	05

- Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu thử nghiệm/Test results are valid for the submitted sample(s) only.
- Không được trích dẫn một phần phiếu kết quả thử nghiệm nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Phòng Quản lý chất lượng/
The test report must not be reproduced without the written approval of Quality control department.
- Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu/ Name of sample(s) and customer are written as customer's request.
- Phiếu kết quả này được làm thành 02 bản: 01 bản trả cho khách hàng, 01 bản lưu tại Phòng QLCL/
The test result are printed in 02 documents; 01 document is given to customer; 01 document is stored at Quality control department

DNP.QM.P.F 11/01

Lần ban hành: 02

Soát xét/ngày:

Trang: 2/2